



Café LISBETH

MAI & JUNI 2023

## DAS KULTUR BÜRO ELISABETH UND SEIN CAFÉ LISBETH

Wir das Team vom Kultur Büro Elisabeth, das die St. Elisabeth-Kirche und Villa Elisabeth zu bekannten und beliebten Kulturorten entwickelt hat, führen dort seit fast 20 Jahren getreu unserem Motto KULTUR RAUM GEBEN ein weites Spektrum von Inhalten und Menschen zusammen. Dies haben wir ausgeweitet auf das CAFÉ LISBETH, eine kleine Oase auf dem Sophienfriedhof direkt neben dem Pappelplatz; hier wollen wir RAUM GEBEN für:

- **GENUSS** von gutem Kaffee, Tee, hausgemachten Kuchen und herzhaften Snacks
- **KULTUR** – Ausstellungen, Musik und Lesungen
- **ERINNERUNG, STILLE UND TRAUER** in Ruhe allein oder in Gruppen
- **BEGEGNUNGEN** zufällig oder bei gemeinsamen Aktivitäten
- **NATUR** unter alten Bäumen im natürlich gestalteten Garten

Seit unserer Eröffnung im vergangenen September haben wir unser Programm sowie offene Begegnungsangebote sukzessive auf- und ausgebaut, so dass wir ab jetzt, auf vielfachen Wunsch hin, auch ein gedrucktes Programm herausgeben, dessen erste Ausgabe Sie gerade in den Händen halten. Weitere Infos gibt es auf unserer Homepage, wo Sie auch unsern Newsletter abonnieren können. Wir freuen uns über Feedback, Anregungen und über engagierte Leute, die bei uns mitarbeiten wollen.

GEÖFFNET:  
DO-SA 12-19 Uhr  
& SO 11-19 Uhr

**Café Lisbeth**  
Friedhof Sophien II  
Bergstr. 29, 10115 Berlin  
Infos: [www.cafelisbeth.elisabeth.berlin](http://www.cafelisbeth.elisabeth.berlin)



© Helene Barsch

FREITAG  
**19.05.+**

FREITAG  
**25.06.**

Eröffnung  
Do, 9.3., 18 Uhr

## SCHULE DES WEITERGEBENS

„Die Schule des Weitergebens“ im Café Lisbeth ist eine Plattform für intergenerationellen Austausch, bei der ältere Frauen Praktiken aus den Bereichen Handwerk, Natur, Heilmittel- und Nahrungszubereitung, Community-building und Selbstreflektion, die eine wichtige Rolle in ihrem Leben gespielt haben, vorstellen und mit anderen teilen.

**Fr, 19.5. von 13 bis 16 Uhr: Fingerspitzengefühl!** (Teil 2, auch für neue Interessenten)

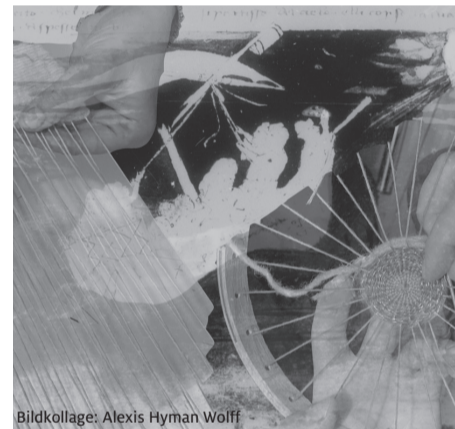
Ingrid Schimk König setzt ihre Einführung in die jahrtausendealte Praxis des Fadenspinnens mit der Handspindel und dem Spinnrad fort. Keine Vorkenntnisse erforderlich.

**Fr, 25.6. von 13 bis 16 Uhr: Aus alt macht neu!**

Mit dieser Praxis verbindet Beate Wild die Liebe zu Textilien mit ökologischem Denken und einer Kreativität der ungeahnten Möglichkeiten. Bringen Sie einfach Ihre alten, liebevoll genutzten Textilien oder Kleidungsstücke mit. Der Workshop wird Prozesse anstoßen und Möglichkeiten aufzeigen, wie Sie die Stücke umarbeiten oder auch ganz neu gestalten können.

Kostenlose Teilnahme, aber begrenzte Platzzahl. Bitte um kurze Anmeldung per E-Mail an: [cafelisbeth@elisabeth.berlin](mailto:cafelisbeth@elisabeth.berlin) oder telefonisch: 030 4004 3349 (AB des Café Lisbeth).

Die „Schule des Weitergebens“ wird kuratiert von Alexis Hyman Wolff (siehe auch Aufruf unten).



Bildkollage: Alexis Hyman Wolff

Warburg Iconographic Database, Bojana Fuzinato, 2022

BIS SONNTAG  
**28.05.**

geöffnet:  
do-sa 12-19, so 11-19

## AUSSTELLUNG „PORTALE“ UND „WIND-TELEFON“

Portale sind Räume des Durchgangs und der Transformation. Wenn sie geöffnet sind, bieten sie uns die mythische und körperliche Erfahrung der Veränderung, des Unbekannten und des Neuanfangs. Oft markieren sie den Übergang zwischen dem profanen und dem sakralen Raum oder zwischen zwei Räumen mit unterschiedlichen Verhaltensregeln und Machtstrukturen. Sie erinnern an die Kraft gebauter Strukturen, einige der erhabensten Ideen der Menschheit zu transportieren. Portale sind zweifellos ein entscheidender Teil der Fassade und haben sowohl einen rituellen als auch einen repräsentativen Charakter, der in der Architekturgeschichte reichlich Ausdruck gefunden hat.

Diese Ausstellung zeigt Fotografien von Portalen, die aus unterschiedlichen Epochen und Kulturen stammen und die in Büchern gedruckt wurden. Ausgangspunkt der Präsentation ist eine Publikation vom Sachsenverlag Dresden von 1959, aus dem ein Großteil der Bilder stammen.

Im Wärterhäuschen wird ein temporäres „Wind-Telefon“ (japanisch: Kaze no denwa) installiert.

2010 hat Itaru Sasaki eine Telefonzelle mit einem nicht angeschlossenen Telefon in seinem Garten in Otsuchi im Nordosten Japans aufgestellt, ursprünglich, um mit seinem verstorbenen Cousin zu sprechen. Sasakis Idee hat Menschen auf der ganzen Welt inspiriert, so dass heute Windtelefone in Nordamerika, Europa und Asien zu finden sind. Kuratiert von Alexis Hyman Wolff



Foto: Günther Beyer © Constantin Beyer, Weimar.

IMMER DO - SO  
**09.06.-  
27.08.**

Eröffnung:  
9.6. um 18 Uhr

**Café Lisbeth**

## MA – LIEDER DER ZWISCHENRÄUME

Die Ausstellung verfolgt einen Kreislauf subtiler Verbindungen durch liminale Kommunikationsräume: zwischen Mutter und Kind in ihren imaginären und kreativen Welten, sowie zwischen den Vögeln auf dem Friedhof und der menschlichen Stille, die ihre Musik wahrnehmbar macht. Der japanische Begriff ma bezeichnet den Raum zwischen den Dingen und Wesen, der das Denken, das Fühlen, die Beziehung, das Leben selbst erst ermöglicht.

Atalya Laufer nimmt die Zeichnungen ihrer damals 4-jährigen Tochter als Ausgangspunkt für einen Prozess der Dekonstruktion und Rekonstruktion von Bildern und führt uns in einen archaischen Raum der intergenerationellen Imagination. Auf den Fensterscheiben sind Bilder von Marie Klett, die als 12-jährige das Objektiv ihrer ersten Kamera auf die Vogelwelt des Friedhofs richtete, den sie als Rückzugsraum für Tiere in der Stadt bis heute schätzt. Moritz Fehr hat eine ortsspezifische Soundinstallation für das Wärterhaus entwickelt, für die er Transkriptionen von Vogelstimmen, die auf dem Gelände des Sophien-Friedhofs zu hören sind, auf dem Harmonium der dortigen Trauerkapelle gespielt und aufgenommen hat.

Eine Veranstaltung des Café Lisbeth, kuratiert von Alexis Hyman Wolff.

Gefördert durch: NEUSTARTplus-Stipendium der Stiftung Kunstfonds / NEUSTART KULTUR der BKM



© Atalya Laufer, Delivery / The Birth of a Sky, 2022

DONNERSTAG

25.05.+

FREITAG

23.06.

## VERGÄNGLICHKEITS-STUDIO IM CAFÉ LISBETH

Das "Vergänglichkeits-Studio" ist ein Raum, um seinen Gefühlen zum eigenen Lebensende und vergangenen oder bevorstehenden Verlusterfahrungen kreativ zu begegnen.

**Do, 25.5., von 18 bis 20 Uhr: Nachruf auf mich selbst**

Wer will ich gewesen sein? Wie geht es mir mit meiner eigenen Endlichkeit? In dieser Schreibwerkstatt kommen wir dem, was von uns bleiben soll, auf die Spur. Eingerahmt wird die Veranstaltung von Lesungen inspirierender Texte zum Thema Vergänglichkeit.

Durch den Abend führen der Bestatter Dominik Kleinen und die Journalistin Charlotte Wiedemann.

**Fr, 23.6. von 13 bis 16 Uhr: Ein letztes Hemd mit Taschen**

Welche Dinge meines Lebens sollen mich auf meiner letzten Reise begleiten? Welche Beziehungen stehen mit ihnen in Verbindung? In diesem Workshop setzen wir uns mit unserer letzten Kleidung auseinander und befüllen symbolisch ihre Taschen.

Durch den Nachmittag führen die Stylistin und Designerin Viviane Hausstein und die Journalistin Charlotte Wiedemann.

Kostenlose Teilnahme, aber begrenzte Platzzahl. Bitte um kurze Anmeldung per E-Mail an: [cafelisbeth@elisabeth.berlin](mailto:cafelisbeth@elisabeth.berlin) oder telefonisch: 030 4004 3349 (AB des Café Lisbeth).



Bildkollage: Angelika Frey, 2022 (auch Titelfoto)

SAMSTAG

10.06.+

SONNTAG

11.06.

13-17 Uhr

## DER LANGE TAG DER STADTNATUR IM CAFÉ LISBETH

Seit 2007 rückt die Stiftung Naturschutz Berlin einmal im Jahr den Artenreichtum Berlins in den Fokus. 400 bis 500 Veranstaltungen an 130 bis 160 Orten, und dies binnen 28 Stunden: Das zieht sogar die eventerprobten Hauptstädter:innen in den Bann.

Gerade in dicht besiedelten Städten sind Friedhöfe wunderbare Rückzugsorte für Mensch und Natur, gerade der alte Friedhof SOPHIEN II, auf dem unser Café Lisbeth, liegt ist eine wahre Naturoase in der Rosenthaler Vorstadt, deshalb wollen auch wir beim Langen Tag der Stadtnatur mit dabei sein:

**Kochen & Backen mit Blüten**

Blüten sehen nicht nur wunderschön aus und verströmen teilweise einen nahezu betörenden Duft, nicht wenige bereiten auch wahre Gaumenfreuden. Neben Infos und Rezepten bietet sich auch die Möglichkeit selbst zu experimentieren und die Kreationen natürlich auch zu verkosten.

**Ideen für naturnahe Grabgestaltungen - bienenfreundlich, hitzeverträglich, pflegeleicht**

Anregungen, Praxistipps & individuelle Beratungen zum Thema nachhaltige Grabgestaltung/-pflege.

Mit Sieglinde Schellig vom Blumenladen Kornblume und dem Team des Café Lisbeth

Eine Veranstaltung des Café Lisbeth im Rahmen der Langen Nacht der Stadtnatur

Tickets (4 €, erm. 2 €, Kinder bis 14 J. frei): [www.langenachtderstadtnatur.de](http://www.langenachtderstadtnatur.de) | Tel: 030 / 26 39 41 41



© KBE

IMMER FREITAGS

14-16 Uhr  
& 16-18 UHR

## OFFENEN GESPRÄCHSANGEBOTE UND SPRECHSTUNDEN

**Von der Seele reden – Ein offenes Ohr für Trauernde, freitags von 16-18 Uhr**

Das Café Lisbeth möchte eine Ort der Begegnung sein, für Gespräche, für Wesentliches. Wir freuen uns, wenn Sie sich hier wie zu Hause fühlen und jemanden finden, der Ihnen zuhört. Damit dies nicht dem Zufall überlassen ist, bieten wir all denen, die sich etwas von der Seele reden möchten, an, an unseren „Kintsugi-Tisch“ in der Café-Bibliothek zu kommen, immer freitags 16-18 Uhr.

„Kintsugi“ kommt aus dem Japanischen und bedeutet „Zusammenführen, was zerbrochen ist“.

**Sprechstunde der Friedhofsverwaltung, freitags von 14-16 Uhr**

Wenn Sie Fragen zum Friedhof Sophien II oder zu Bestattungen dort haben, laden wir Sie ein, in die Sprechstunde des Ev. Friedhofsverbands zu kommen, freitags 14-16 Uhr im Obergeschoss des Cafés AURUF: Die **Schule des Weitergebens** im Café Lisbeth sucht Kontakt zu älteren Frauen, die im Rahmen eines intergenerationellen Projekts mit jüngeren Menschen in Austausch kommen möchten.

Die Idee dahinter ist es, eine Praxis aus den Bereichen Handwerk, Natur, Heilmittel- und Nahrungszubereitung, Community-building oder Selbstreflexion, die eine wichtige Rolle in Ihrem Leben gespielt hat, weiterzugeben. Bei Interesse melden Sie sich bitte bei der Kuratorin Alexis Hyman Wolff: [cafelisbeth@elisabeth.berlin](mailto:cafelisbeth@elisabeth.berlin) oder hinterlassen eine Nachricht auf unserem AB: 030 4004 3349.



© KBE

AUFRUF

## DIE RÄUME DES CAFÉ LISBETH

Auch außerhalb der allgemeinen Öffnungszeiten bietet das Café Lisbeth Raum für unterschiedliche öffentliche wie private Nutzungen, hierzu beraten wir Sie gern.

Das Café Lisbeth besteht aus einem großen Gastraum (40 m²) für ca. 30 Personen, wo unser Lisbeth-Team Sie mit Kaffee- und Teespezialitäten, hausgemachten Kuchen sowie saisonal wechselnden herzhaften Gerichten begrüßt. Im gemütlichen Leseraum (12 m²) finden 8-10 Personen Platz und die notwendige Ruhe zum Lesen und Stöbern in unserer kleinen Bibliothek.

Eine lichtdurchflutete Veranda führt hinaus in unseren Garten, eine grüne, blühende Oase mit Tischen, Bänken und Liegestühlen für ca. 40 Personen. Ein sandgefülltes Ruderboot dient unseren kleinsten Gästen als Spiel- und Buddelplatz. An noch kühleren Abenden lässt sich in unserer Feuerschale ein wärmendes Feuer entfachen, unterstützt durch wärmende Decken und heiße Suppen. Zwei schöne Räume im Obergeschoss (18 + 8 m²) erweitern, ebenso wie das Wärterhäuschen (8 m²) am Friedhofeingang, die Ausstellungsflächen des Lisbeth. Sie sind aber auch flexibel für ganz unterschiedliche Nutzungen geeignet, wie z.B. Workshops, Meetings, als temporärer Working Space, als Gruppentreff für gemeinschaftliche Aktivitäten, aber auch als Rückzugsräume für Trauerarbeit und seelsorgerliche Gespräche.



Café Lisbeth

HIER FOLGT NOCH  
DER QR-CODE  
ZUR RAUMSEITE

KULTUR BÜRO  
ELISABETH

### Kultur Büro Elisabeth

Thekla Wolff, Isabel Schubert und Team  
Invalidenstr. 4a, 10115 Berlin  
[www.elisabeth.berlin](http://www.elisabeth.berlin) • Tel: 030 44043644  
[info@elisabeth.berlin](mailto:info@elisabeth.berlin) • [kultur@elisabeth.berlin](mailto:kultur@elisabeth.berlin)

CAFÉ  
LISBETH

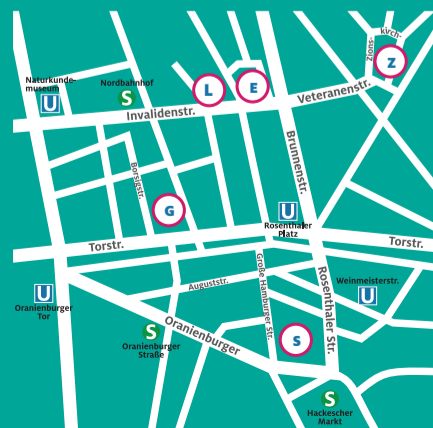
### Café Lisbeth

Friedhof SOPHIEN II Bergstr. 29, 10115 Berlin  
Öffnungszeiten: do-sa 12-19 Uhr, so 11-19 Uhr  
Clara Brockmann, Alexis Hyman Wolff  
Tel. 030 / 40043349  
[cafelisbeth@elisabeth.berlin](mailto:cafelisbeth@elisabeth.berlin)  
[www.cafelisbeth.elisabeth.berlin](http://www.cafelisbeth.elisabeth.berlin)

### Ev. Kirchengemeinde am Weinberg

Invalidenstr. 4a, 10115 Berlin  
Gemeindebüro: 030 / 3087920  
[buero@gemeinde-am-weinberg.de](mailto:buero@gemeinde-am-weinberg.de)  
[www.gemeinde-am-weinberg.de](http://www.gemeinde-am-weinberg.de)

- E** VILLA ELISABETH +
- E** ST. ELISABETH, Invalidenstr. 3
- S** SOPHIENKIRCHE, Gr. Hamburger Str. 29/30
- Z** ZIONSKIRCHE, Zionskirchplatz
- G** GOLGATHAKIRCHE, Borsigstr. 6
- L** Café Lisbeth, Friedhof Sophien II, Bergstr. 29



GEFÖRDERT DURCH  
EVANGELISCHE KIRCHE BERLIN-BRANDENBURG-  
SCHLESISCHE OBERLAUSITZ

